

XLIII NAZIOARTEKO GIPUZKOA TROFEOA



1. PARTE HARTZAILEAK

Sari hau mundo osoko parte hartzaileei irekita dago, zaletuak zein profesionalak. Nazioarteko sari honek ondorengo en babesa dauka: **FIAP 2015/310**, **CEF I/2015/16** eta **FAFPV 008/2015**. Hauen arauetan oinarritzen da eta puntugarria da hauen ohorezko tituluatarako.

2. MODALITATEA

Bakarrik fitxategi digitalak onartuko dira.

3. SAILAK / GAIAK

- A) Gai Librea, Monokromoan
- B) Gai Librea, Kolorean
- C) Ura (naiz kolorean naiz monokromoan)

4. LANAK

Irudi guztiak parte hartzaileak berak eginak izango dira eta ezingo da irudian kanpoko elementurik sartu. Argazkilari bakoitzak, gehienez, lau argazki aurkeztu ditzazke lan atal bakoitzeko (gehienez 12 argazki). Ez da onartuko lehiaketa honetara aurrez bidalitako lanik eta argazki bera ezin da atal bat baino gehiagotan aurkeztu. Argazkiak JPGn aurkeztuko dira, bere alde handienera, **2000 pixelekin**. Fitxategi bakoitzak gehienez, **1 MBko** tamaina izan dezake. Gomendatzen da, kolore eremua sRGB izatea.

5. AURKEZPENA

Aurkezpena, bakarrik, internet bidez egingo da. Izen-ematea, irudien bidalketa eta izenemate eskubideen ordainketa www.trofeogipuzkoa.com web-an egingo dira. Irudiak 2015/10/31 bitartean aurkeztu daitezke, programa informatikoaren argibideak jarraituz.

6. IZENEMATEAREN ESKUBIDEAK

25 € egile bakoitza, kontutan izan gabe zenbat sailetan parte hartzen den. Ordainketa **bakarrik PayPal** bitartez egin daiteke, www.trofeogipuzkoa.com orrialdearen bidez eta programa informatikoaren urratsak segituz. **Oharra:** Sistemak ordainketak onartuko ditu txapelketen plataformaren barneko loturatik sartzen bada Paypal-en. Alderantziz eginez gero antolakuntzak ez du erantzunkizunik izango onartzen ez bada eta partehartzailea leihaketatik kanpo gera daiteke, partehartzeko kuota bueltatzeko eskubide bakarrarekin. Salbuespen bezela, ordainketa banku transferentziaren bitartez onartuko da, kargurik gabe, **KUTXABANK IBAN ES53 2095 5001 07 1060003869** kontuan, eta ordainketaren ziurtagiria posta elektronikoko baten bitartez bidaliz, trofeogipuzkoa@sfg-ss.com helbidera, parte hartzailearen datuekin batera.

7. KATALOGOA (****FIAP)

Kalitate altuko inpresioa duen Argazki katalogo bat argitaratuko da, eta parte hartzaile guztiei bidaliko zaie. Hontan, saritutako argazkiak eta hautatutako zenbait jasoko dira, egilearen izena aipatuz.

8. SARIAK

- **GIPUZKOA TROFEOA eta 700€** (gai bakoitzeko irabazleari) eta katalogoan autorearen biografi labur bat argitaratuko da.
- **FIAPen Intsignia Berezia eta 500€** (saloiko egilerik onenari) leihaketako hiru atalak kontutan izanik onarpen gehien dituen leihaketako egilearentzat. Ex aequo edo berdinketa kasuan antolatzaileak erabakiko du eta erabaki honen aurka ezingo da errekurtsorik aurkeztu. Leihaketako katalogoan egileren biografia motz bat argitaratuko da.
- 3 FIAPen Urreztatutako Domina bana (sail bakoitzeko bat)
- 3 FIAPen Zilarreztatutako Domina bana (sail bakoitzeko bat)
- 3 FIAPen Brontzeztatutako Domina bana (sail bakoitzeko bat)
- FIAPen Ohorezko 18 Aipamen (sail bakoitzeko sei)
- 3 CEF Urreztatutako Domina (sail bakoitzeko bat)
- 3 CEF Zilarreztatutako Domina (sail bakoitzeko bat)
- 3 CEF Brontzeztatutako Domina (sail bakoitzeko bat)

Euskaldunak (Euskal Autonomi Erkidegoan eta Nafarroan bizi direnentzat soilik)

- **MARQUES DE ROCAVERDE Euskal Trofeoa** (Saloiko lan onenari).
- 3 GAEn Urreztatutako Plaka bana (sail bakoitzeko bat)
- 3 GAEn Zilarreztatutako Plaka bana (sail bakoitzeko bat)
- 3 GAEn Brontzeztatutako Plaka bana (sail bakoitzeko bat)

Guztira 48 sari eta 1200 €

9. GONBIDAPENAK

Gipuzkoa Saria eta egile onenari emango zaion FIAPen intsignia bereziaren irabazleei, Euskal Herrian edo Nafarroan ez badira bizi, Donostian asteburuko egonaldi batetara gonbidatuko zaie (2 gauetako egonaldia) ostatua eta gosaria barne dutelarik (bidaia eta garraioa kanpo), Sariak Emateko Zeremonia egiten den astebururako eta hontara joango direlaren konprometzearekin.

10. EPAIMAHAI

Epahimahaiko hiru kideak entzuteko argazkilariak izango dira, nazioarteko argazkilaritza ondo ezagutzen dutenak, beti ere FIAP-ek ezartzen dituen baldintzak betez. Jasotzen diren lanak epaimahikideei aurkeztuko zaizkie eta hauek beraien epaia bildu ondoren emango dute. Epaimahaikideak izango dira:

- José Benito Ruiz – Esperientzia zabala duen argazkilaria eta argazkilaritza irakasle profesionala, BBC eta National Geographicentzako egiten du lan, besteak beste. Nazioarteko zenbait argazkilaritza lehiaketetan epaile da.
- Javier Fernández Ferreras – Espainiako Argazkilaritza Konfederazioko MCEF eta FIAP elkarteko MFIAP kide berezia
- Javier Alonso Torre – NHL argazkilaritza aldizkariko argitaratzaile eta koordinatzailea, eta North PhotoTours taldeko kide sortzaileetakoa da.

Ordezkoa: Gipuzkoako Argazkilari Elkarteko lehiaketetarako atalaren arduraduna.

11. EMAITZEN JAKINARAZPENA

Zein lan hautatu diren eta ze argazkilarik jaso duten saria www.trofeogipuzkoa.com-en argitaratuko da. Egile bakoitzak emailaz banakako informazioa jasoko du ezarritako egutegiaren arabera.

12. ERAKUSKETA

Gipuzkoako Nazioarteko Sariari ahalik eta hedapen handiena ematekotan, sail bakoitzean saritutako lanak eta bilduma irabazlearen kopiak egingo dira eta 40x50 cmko markoan jarriko dira, egilearen izena jarrita. 2016an erakusketa ibiltarian parte hartuko dute.

13. EPEAK

- | | |
|-----------------------------|---------------------------|
| • Onarpen gehieneko data: | 2015ko urriak 31a |
| • Epaia: | 2015ko azaroak 21-22a |
| • Jakinarazpenak bidaltzea: | 2015ko abendua 14a |
| • Sariak emateko zeremonia: | 2016ko urtarrila/ otsaila |
| • Erakusketa: | 2016ko urtarrila/ otsaila |
| • Katalogoa bidaltzea: | 2016ko martxoa/ apirila |

14. OHARRAK

Erakusketa honetan parte harzeak zera esan nahi du, partehartzaileak ziurtatzen duela bere lanaren egilea dela eta aldi berean antolakuntza baimentzen duela katalogorako bere lanaren kopiak egiteko eta horretarako mugarik ez duela, hala nola edozein zabalkundetarako eta erakusketaren sustapenerako, beti ere noski egilearen izena agertzen dela. Egileen erantzunkizuna da hirugarrengok eskubiderik ez izatea, hala nola irudi eskubidegatik beste erreklamarziorik. Erakusketak ez du erantzunkizunik izango copyright-aren erabilera okerra egiten badu edozein partaidek.

Leihaketan parte hartzeak araudiarekin ados egotea esan nahi du, antolakuntzak eskubidea izango duelarik oinarri hauetan aurrikusi ez den beste gaietan erabakia hartzeko, RAW artxiboak eskatzeko edota araudi hau betearazteko beharrezkotzat jotzen duen edozein informazio eskatzeko. Adin txikikoak parte hartuko balute indarrean dagoen araudia aplikatuko da antolakuntzarekin emailaz harremanetan jarriz alde aurretik trofeogipuzkoa@sfg-ss.com

Egile batek ez du nazioarteko, nazional edo sari euskaldun bat baino gehiago irabaziko saileko. Leihaketak ARGIZAIOLA Sariran sailkatzeko balioko du, Euskal Herriko Argazkilari Taldeen Elkarteak antolatutakoa. (EHATE)

15. FIAP-ENTZAT ARGAZKI ZURI-BELTZA (MONOKROMOA) ZERTAN DEN

Zuri-beltzean eginiko lana, gris argienetik (zuritik) gris oso ilunera (beltzera) grisaren nabardura desberdinak dituen lan monokromoa da.

Zuri-beltzean eginiko lana, oso-osorik kolore bakar batean biratuta izan bada, zuri-beltzeko kategorian onartu daitekeen lana izango da. Aipatu lana, FIAPek babestutako aretoen katalogoetan, zuri-beltzean argitaratu ahal izango da.

Haatik, zuri-beltzean eginiko lanen bat zatikako biraiatz edo eta bestela erantsitako kolorearen batez landua izango denean, koloreko lana bezala (polikromoa) begiratua izango da, hots, koloretako lanen artean kokatuko dutelarik. Izan ere, FIAPek babestutako aretoen katalogoetan aipatu obra nahitaez koloretan argitaratu beharko dute.

2015/310

I/2015/16

008/2015



XLIII TROFEO GIPUZKOA INTERNACIONAL



1. PARTICIPANTES

El Salón está abierto a todos los fotógrafos aficionados y profesionales de todo el mundo. Este Salón internacional disfruta de los patrocinios de la **FIAP: Nº 2015/310, CEF: Nº. I/2015/16 y de la FAFPV: Nº 008/2015**, se rige por sus normas y será puntuable para la obtención de sus títulos honoríficos

2. MODALIDAD

Únicamente archivos digitales.

3. SECCIONES / TEMAS

- A) Monocromo, tema libre
- B) Color, tema libre.
- C) Agua (Color y/o monocromo)

4. OBRAS

Todas las imágenes deberán haber sido fotografiadas totalmente por el autor participante, y no podrán incorporar elementos ajenos. Podrán presentarse un máximo de 4 fotografías por sección (12 fotografías máximo), no presentadas en anteriores ediciones del Trofeo Gipuzkoa Internacional. No podrá presentarse la misma fotografía en más de una sección.

Las imágenes serán en formato JPG, con un tamaño de **2000 píxeles** en el lado mayor y cada archivo tendrá un peso máximo de 1 MB. Se recomienda que el espacio de color sea sRGB.

5. PRESENTACIÓN

Únicamente vía Internet. La inscripción, el envío de las imágenes y el pago de los derechos de admisión se efectuará por Internet desde la web www.trofeogipuzkoa.com siguiendo las instrucciones del programa informático. Las imágenes se podrán subir a la web hasta el 31/10/2015.

6. DERECHOS DE PARTICIPACIÓN

25 € por autor, independientemente del número de secciones en las que participe.

El pago de los derechos se realizará **únicamente** por **PayPal** desde la página web www.trofeogipuzkoa.com, siguiendo las instrucciones del programa informático.

Nota: Los pagos son reconocidos por el sistema sólo si se accede a Paypal desde el enlace dentro de la plataforma de participación Concursos Digitales, en caso contrario la organización no será responsable del no reconocimiento y el participante podrá quedar excluido del concurso teniendo derecho únicamente al re-embolso de su cuota de participación.

De forma *excepcional* se permitirá el pago de los derechos de admisión mediante transferencia bancaria (libre de cargos) a **KUTXABANK IBAN ES53 2095 5001 07 1060003869** debiendo remitir copia del justificante de pago por email a trofeogipuzkoa@sfg-ss.com e indicando los datos del participante al que corresponde dicho pago.

7. CATÁLOGO (****FIAP)

Se editará un catálogo de fotografía, con impresión en color de alta calidad, que será enviado a todos los participantes, en el que se reproducirán todas las obras premiadas y una amplia colección de las obras seleccionadas, haciendo constar el nombre de su autor.

8. PREMIOS

- **TROFEO GIPUZKOA y 700€** a la mejor obra del Salón. Publicación de una breve biografía del autor en el catálogo del Salón.
- **1 INSIGNIA ESPECIAL FIAP y 500€** al mejor Autor del Salón, es decir al autor del Salón con mayor número de aceptaciones en el total de las tres secciones del concurso. En caso de ex aequo el organizador decidirá sin posibilidad de recurso. Publicación de una breve biografía del autor en el catálogo del Salón.
- 3 Medallas Doradas FIAP (una por cada sección).
- 3 Medallas Plateadas FIAP (una por cada sección).
- 3 Medallas Bronceadas FIAP (una por cada sección).
- 18 Menciones de Honor FIAP (seis por cada sección).
- 3 Medallas Doradas CEF (una por cada sección).
- 3 Medallas Plateadas CEF (una por cada sección).
- 3 Medallas Bronceadas CEF (una por cada sección).

Trofeos Vascos (residentes en la Comunidad Autónoma Vasca y Navarra)

- **Trofeo MARQUES DE ROCAVERDE** (A la mejor obra).
- 3 Placas Doradas SFG (una por cada sección).
- 3 Placas Plateadas SFG (una por cada sección).
- 3 Placas Bronceadas SFG (una por cada sección).

Un total de 48 premios y 1200 €.

9. INVITACIONES

A los ganadores del Trofeo Gipuzkoa y de la Insignia especial FIAP al mejor Autor del Salón, si no son residentes en la Comunidad Autónoma Vasca o Navarra, se les invitará a una estancia de fin de semana (dos noches) en régimen de alojamiento y desayuno para dos personas en San Sebastián (viaje y transporte no incluidos) coincidiendo con la Ceremonia de Entrega de Premios del concurso, y supeditada a la asistencia a la misma.

10. JURADO

El jurado estará compuesto por tres miembros de reconocido prestigio y con gran conocimiento de la fotografía internacional, cumpliéndose en todo momento con los requisitos establecidos por la Federación Internacional del Arte Fotográfico (FIAP). Las obras recibidas se presentarán al jurado que reunido conjuntamente determinará el veredicto y estará compuesto por:

- José Benito Ruiz – Fotógrafo y formador profesional con amplia y dilatada trayectoria, colaborando con diferentes entidades como la BBC o la revista National Geographic. Ha sido jurado en diversos concursos internacionales.
 - Javier Fernández Ferreras – Miembro distinguido MCEF por la Confederación Española de Fotografía y miembro distinguido MFIAP por la FIAP.
 - Javier Alonso Torre – Editor y coordinador de la revista de fotografía LNH y socio fundador de North PhotoTours.
- Suplente: Vocalía de concursos de las SFG.

11. NOTIFICACIÓN DE RESULTADOS

Las obras seleccionadas y autores premiados se publicarán en la web www.trofeogipuzkoa.com. Cada autor recibirá por email información individual de sus resultados según el calendario establecido.

12. EXPOSICIÓN

Con el deseo de dar la máxima difusión al Trofeo Gipuzkoa Internacional, las obras premiadas de cada sección y la colección ganadora serán reproducidas y debidamente enmarcadas a 40x50 cm, haciendo constar el nombre de su autor, para formar parte de una exposición itinerante a lo largo del 2016.

13. CALENDARIO DEL SALÓN

- | | |
|------------------------------------|-----------------------------|
| • Fecha límite de admisión: | 31 de Octubre del 2015 |
| • Veredicto del Jurado: | 21-22 de Noviembre del 2015 |
| • Envío de Notificaciones: | 14 de Diciembre del 2015 |
| • Ceremonia de entrega de Premios: | Enero / Febrero 2016 |
| • Exposición: | Enero / Febrero 2016 |
| • Envío del Catálogo: | Marzo / Abril 2016 |

14. NOTAS

La participación en este Salón implica que el participante certifica la autoría de sus obras y autoriza a la organización la reproducción de sus obras enviadas libres de cargas para el catálogo, así como para cualquier medio de difusión y promoción del Salón, haciéndose constar siempre el nombre del autor. Los autores se responsabilizan de la no existencia de derechos a terceros y asimismo de cualquier reclamación por derechos de imagen. Este Salón no asume ningún tipo de responsabilidad por un mal uso del copyright por parte de los autores participantes.

La participación en este certamen implica la conformidad con este reglamento, reservándose la organización el derecho de tomar su decisión en cuantos casos no se contemplen en estas bases y a solicitar los archivos RAW o la información que considere necesaria para ratificar el cumplimiento del mismo. En caso de participación de menores de edad aplicará la normativa vigente, previo contacto con la organización por mail a trofeogipuzkoa@sfg-ss.com

Un mismo autor no podrá obtener más de un premio internacional, nacional o vasco por sección. Este certamen es clasificatorio para el Trofeo ARGIZAIOLA organizado por la Federación de Agrupaciones Fotográficas del País Vasco (FAFPV)

15. DEFINICIÓN F.I.A.P. DE LA FOTOGRAFIA BLANCO Y NEGRO (MONOCROMO)

Una obra en blanco y negro, yendo del gris claro (blanco) al gris muy oscuro (negro), es una obra monocroma con diferentes matices de grises. Una obra blanco y negro virada íntegramente a un solo color se considerará una obra monocroma, pudiendo figurar en la categoría blanco y negro; dicha obra podrá ser reproducida en blanco y negro en el catálogo de un Salón bajo Patrocinio FIAP.

Por el contrario, una obra blanco y negro modificada por un viraje parcial o con el añadido de un color, se convierte en una obra en color (policroma), debiendo figurar en la categoría color; dicha obra deberá ser reproducida en color en el catálogo de un Salón bajo Patrocinio FIAP.

2015/310



I/2015/16



008/2015



XLIII TROFEO GIPUZKOA INTERNACIONAL



1. PARTICIPANTS

The competition is open to all amateurs and professionals around the world. This international exhibition has the support of the **FIAP: Nº 2015/310, CEF: Nº. 1/2015/16 and FAFPV: Nº 008/2015**, and is governed by regulations which will count towards the obtainment of their honorary title.

2. DISCIPLINES

Only Digital Files.

3. SECTIONS / THEMES

- A) Monochrome, Free
- B) Colour, Free.
- C) Water (Colour and/or Monochrome)

4. WORKS

All images must be entirely the work of the entrant and may not incorporate elements produced by anyone else. A maximum of four per author and section (12 is the maximum total). Should any of the works had taken part in previous editions of the Trofeo Gipuzkoa, they will be rejected. The same picture must not take part in different sections. Images must be in JPG format, **2000 pixels** in the longest side, maximum weight must not exceed **1MB** and sRGB colour space is recommended.

5. PARTICIPATION PROCEDURE

Only via Internet. The inscription, sending of images and payment of admission fees will be made on-line from the website: www.trofeogipuzkoa.com, following the instructions of the computer application. Uploading period will be up to 31/10/2015.

6. ENTRY FEES

25 € per author, regardless the number of sections in which participates.

Payment of admission fees will be accepted **only** via **PayPal** from the website www.trofeogipuzkoa.com, following the instructions of the computer application.

Note: Payments are recognized by our computer system only when you access Paypal from the link inside of the participation platform Concursos Digitales, otherwise the organization will not be responsible for the not recognition of the payment and participant may be excluded from the contest, having a right only to the refund of the entry fee.

Under extraordinary circumstances it will be allowed payment by means of bank transfer (received free of charge) to **KUTXABANK IBAM ES53 2095 5001 07 1060003869**. Must send copy of the written proof of payment by e-mail to trofeogipuzkoa@sfg-ss.com and indicating the information of the participant to whom payment corresponds.

7. CATALOGUE (****FIAP)

A high quality, colour printed catalogue will be sent to all participants, reproducing all awarded images, and a wide range of accepted works, stating at all times the author's name.

8. AWARDS

- **TROFEO GIPUZKOA and 700€** to the Best Work of the Salon. A brief biography of the author will be published in the exhibition catalogue.
- **1 FIAP BLUE BADGE and 500€** to the Best Author of the Salon, the author who has achieved the highest number of total acceptances in all the three sections of the salon added together. In the event of a tie, the organiser will decide irrevocably. A brief biography of the author will be published in the exhibition catalogue
- 3 FIAP Golden Medals (one per each section)
- 3 FIAP Silvered Medals (one per each section)
- 3 FIAP Bronzed Medals (one per each section)
- 18 FIAP Ribbons (six per each section)
- 3 CEF Golden Medals (one per each section)
- 3 CEF Silvered Medals (one per each section)
- 3 CEF Bronzed Medals (one per each section)

Basque Awards (residents in the Basque Autonomous Community and Navarra)

- **MARQUES DE ROCAVERDE TROPHY** (to the best work)
- 3 SFG Golden Plate (one per each section)
- 3 SFG Silvered Plate (one per each section)
- 3 SFG Bronzed Plate (one per each section)

48 awards in total and 1200 € in cash prices

9. INVITATIONS

Award-winning authors of "Trofeo Gipuzkoa" and FIAP Blue Badge (except residents in the Basque Autonomous Community and Navarra) will be invited for a weekend stay in San Sebastián (two nights) accommodation and breakfast for two people (travel and transportation not included), coinciding with the Closing Ceremony of the Trofeo Gipuzkoa and subject to assistance to the event.

10. JURY

The jury will be composed by three members of recognized prestige and with good knowledge of the international photography, being fulfilled at all times with the requisites established by the International Federation of the Photographic Art (FIAP). The received works will be presented to the jury who jointly will determine the verdict and will be composed for:

- José Benito Ruiz – Photographer and professional trainer with extensive experience, working with different organizations like the BBC or National Geographic. He is jury in various international photography contests.
- Javier Fernández Ferreras – MCEF distinguished member by the Spanish Confederation of photography and MFIAP distinguished member of FIAP.
- Javier Alonso Torre – Editor and coordinator of the photography magazine NHL and founding partner of North PhotoTours.

Substitute: Responsible for Photographic Contests from SFG

11. RESULTS AND NOTIFICATIONS

Awarded and Accepted works and authors will be published in the website www.trofeogipuzkoa.com. Each participant will receive email with his individual results as per calendar of the exhibition.

12. EXHIBITION

With the desire to give the maximum diffusion to the Trofeo Gipuzkoa Internacional, the prize-winning works of every section and the winning collection will be reproduced and properly framed to 40x50 cm, pointing out the name of its author, to be part of a travelling exhibition throughout 2016.

13. CALENDAR OF THE SALON

- | | |
|--------------------------|-------------------------|
| • Closing Date: | 31st October 2015 |
| • Jury's Verdict: | 21th-22th November 2015 |
| • Results notifications: | 14th December 2015 |
| • Closing Ceremony: | January / February 2016 |
| • Exhibition: | January / February 2016 |
| • Sending of Catalogues: | March / April 2016 |

14. NOTES

By virtue of submitting an entry, the entrant certifies the works as his own and permits the organizers to reproduce all or part of the entered material free of charge for publication and/or display in media related with the Salon, the author's name being mentioned at all times. The contestants take their responsibility for the inexistence of third parties' rights and claims for royalties. This Salon assumes no liability for any misuse of copyright by the entrant.

Participation in this contest implies the conformity with this regulations, the organization reserves the right to take its decision in any cases not be contemplated in the bases, and to request the RAW files or the information that they consider to be necessary to ratify the fulfilment of the rules. In case of participation of minors, the current legislation will apply, previous contact with the organization by mail to trofeogipuzkoa@sfg-ss.com.

The same author will not be liable to more than one award, International, National or Basque, per section.

15. F.I.A.P. DEFINITION OF THE BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHY (MONOCHROME)

A black and white work fitting from the very dark grey (black) to the very clear grey (white) is a monochrome work with the various shades of grey.

A black and white work toned entirely in a single colour will remain a monochrome work able to stand in the black and white category; such a work can be reproduced in black and white in the catalogue of a salon under FIAP Patronage.

On the other hand a black and white work modified by a partial toning or by the addition of one colour becomes a colour work (polychrome) to stand in the colour category; such a work requires colour reproduction in the catalogue of a salon under FIAP Patronage.

2015/310



I/2015/16



008/2015



XLIII TROFEO GIPUZKOA INTERNACIONAL



1. PARTICIPANTS

Le salon est ouvert à tous les photographes amateurs et professionnels de tout le monde. Ce salon international bénéficie du soutien du partenaire **FIAP: N° 2015/310, CEF: N° 1/2015/16 et de la FAFPV: N° 008/2015**. Le salon est géré conformément à ses règles et il est reconnu pour l'obtention de ses titres honorifiques.

2. MODALITES

Uniquement des fichiers digitaux.

3. SECTIONS / THEMES

- A) Monochrome, thème libre.
- B) Couleur, thème libre.
- C) Eau (Couleur et/ou Monochrome)

4. ŒUVRES

Toutes les images devront être prises en photo exclusivement par l'auteur participant et ne pourront pas introduire d'éléments externes réalisés par d'autres auteurs.

Les auteurs pourront présenter un maximum de 4 photographies par section (12 photos maximum), et ne pourront pas avoir été présentes lors d'éditions antérieures du Trofeo Gipuzkoa International. L'auteur ne pourra pas présenter une même photographie dans plus d'une section. Les images devront se présenter en format **JPG**, à **2000 pixels** du côté le plus long. Chaque fichier devra avoir une taille maximum de **1 MB**. Nous recommandons que l'espace de couleur soit sRGB.

5. PRESENTATION

Exclusivement sur Internet. L'inscription, l'envoi des photographies et le paiement des droits de participation se feront sur Internet sur le site web www.trofeogipuzkoa.com, pour cela, vous pourrez suivre les instructions du programme informatique. Vous pourrez déposer les images dans le site jusqu'au 31/10/2015.

6. DROITS DE PARTICIPATION

25 € par auteur, indépendamment du nombre de sections auxquelles il participe.

Le paiement s'effectuera **uniquement** par **PayPal** depuis le site web www.trofeogipuzkoa.com, en suivant les instructions du programme informatique.

Note: Les paiements sont reconnus par le système seulement s'ils sont effectués par Paypal à partir du lien qui se trouve dans la plateforme de Concursos Digitales. Dans le cas contraire, l'organisation ne sera pas responsable de la non reconnaissance et le participant pourra rester exclu du concours ayant uniquement un droit au remboursement de ses droits de participation.

De façon exceptionnelle nous accepterons les paiements par virement bancaire (aux frais du participant) vers le compte bancaire suivant: **KUTXABANK IBAM ES53 2095 5001 07 1060003869**. Il faudra dans ce cas nous faire parvenir par email une copie du justificatif du virement à l'adresse mail suivante : trofeogipuzkoa@sfg-ss.com en y indiquant les coordonnées et données du participant.

7. CATALOGUE (*****FIAP)

Un catalogue de photographies comprenant l'ensemble des œuvres primées ainsi qu'une large collection d'œuvres sélectionnées (noms des auteurs inclus) sera édité en impression haute qualité et sera envoyé à chaque participant.

8. PRIX

• **TROFEO GIPUZKOA et 700€** (à la meilleure œuvre du Salon) et publication d'une biographie brève de l'auteur dans le catalogue du salon.

• **1 DISTINCTION SPÉCIALE FIAP et 500€** au meilleur auteur du concours, c'est à dire, à l'auteur du salon dont la plus grand nombre d'acceptations, toutes sections du salon confondues. En cas d'ex æquo, l'organisateur prendra la décision finale sans recours possible. Publication d'une brève biographie de l'auteur dans le catalogue du salon.

- 3 Médailles Dorées FIAP (une pour chaque section)
- 3 Médailles Argentées (une pour chaque section)
- 3 Médailles de Bronzées (une pour chaque section)
- 18 Mention d'Honneur FIAP (six pour chaque section)
- 3 Médailles Dorées CEF (une pour chaque section)
- 3 Médailles d'Argentées CEF (une pour chaque section)
- 3 Médailles de Bronzées CEF (une pour chaque section)

Trophées Basques (résidents dans la "Comunidad Autónoma Vasca y Navarra")

- **Trophée MARQUES DE ROCAVERDE** (à la meilleure œuvre)
- 3 Plaques Dorées SFG (une pour chaque section)
- 3 Plaques Argentées SFG (une pour chaque section)
- 3 Plaques Bronzées SFG (une pour chaque section)

Un total de 48 prix et 1200 €

9. INVITATIONS

Les gagnants du Trofeo Gipuzkoa et de la distinction spéciale FIAP au meilleur auteur du salon, s'il ne sont pas résidents dans la "Comunidad Autónoma Vasca o Navarra", seront invités à un week-end (deux nuits) logement et petits déjeuners inclus pour deux personnes à San Sebastián (le trajet et le transport jusqu'à San Sebastián ne sont pas inclus) aux dates de la Cérémonie de remise des prix du concours, avec obligation de participer à la cérémonie.

10. JURY

Le jury est composé de trois membres de prestige, reconnus sur la scène internationale de la photographie et qui respectent les exigences et pré-requis établis par la Fédération Internationale de l'Art Photographique (FIAP). Les œuvres reçues seront présentées aux jurys qui, réunis conjointement, décidera du palmarès et sera composé de :

- José Benito Ruiz – Photographe et formateur professionnel possédant une vaste expérience, travaille avec différentes organisations comme la BBC ou National Geographic. Il est membre du jury pour différents concours internationaux de photographie.
 - Javier Fernández Ferreras – A été désigné comme Maître de la Confédération Espagnole (MCEF) de photographie ainsi que Maître de la Fédération Internationale de l'Art Photographique (MFIAP).
 - Javier Alonso Torre – Éditeur et coordinateur de photographie du magazine NHL, partenaire fondateur de North PhotoTours.
- Suppléant: Responsable des concours des SFG

11. NOTIFICATION DES RESULTATS

Les œuvres sélectionnées et les auteurs ayant eu un prix seront publiés sur le site web www.trofeogipuzkoa.com. Chaque auteur recevra une notification par mail de façon individuelle de ses résultats selon le calendrier établi.

12. EXPOSITION

Afin de donner une visibilité maximum au Trofeo Gipuzkoa Internacional, les œuvres primées de chaque section et la collection gagnante seront imprimées et dument encadrées en format 40x50 cm, faisant mention au nom de l'auteur, et feront partie de l'exposition itinérante tout le long de l'année 2016.

13. CALENDRIER DU SALON

- | | |
|----------------------------------|------------------------|
| • Date limite de réception: | 31 octobre 2015. |
| • Décision du Jury: | 21-22 novembre 2015 |
| • Envoi des notifications: | 14 décembre 2015 |
| • Cérémonie de remise des prix : | janvier / février 2016 |
| • Exposition: | janvier / février 2016 |
| • Envoi du catalogue: | mars/avril 2016 |

14. NOTES

La participation à ce Salon implique que le participant certifie l'authenticité de ses œuvres et autorise l'organisation à la reproduction des œuvres envoyées libres de charges pour le catalogue, ainsi que pour n'importe quel moyen de diffusion et promotion du Salon, le nom de l'auteur étant toujours mentionné. Les auteurs assument la responsabilité de la non existence de droits d'auteur et le fait qu'ils ne puissent déposer aucune réclamation pour droits d'image. Ce Salon ne prend aucune responsabilité sur un mauvais usage du copyright de la part des auteurs participants.

La participation dans ce salon implique la conformité avec ce règlement, l'organisation se réserve le droit de prendre les décisions nécessaires dans le cas où les bases ne soient pas respectées, de solliciter les archives RAW, ou l'information qu'elle considère nécessaire pour certifier l'application du règlement. Dans le cas de participation de mineurs, il sera appliquée la norme en vigueur. Contact préalable avec l'organisation par mail au trofeogipuzkoa@sfg-ss.com.

Le même auteur ne pourra obtenir qu'un prix international, national ou basque par modalité. Ce salon est classificatoire pour le Trophée ARGIZAIOLA organisé par la "Federación de Agrupaciones Fotográficas del País Vasco (FAFPV)"

15. DEFINITION F.I.A.P. DE LA PHOTOGRAPHIE NOIR-BLANC (MONOCHROME)

Une œuvre noir-blanc allant du gris très foncé (noir) au gris très clair (blanc) est une œuvre monochrome aux différentes nuances de gris.

Une œuvre noir-blanc virée intégralement dans une seule couleur restera une œuvre monochrome, pouvant figurer dans la catégorie noir-blanc ; une telle œuvre peut être reproduite en noir et blanc dans le catalogue d'un salon sous Patronage FIAP.

Par contre une œuvre noir-blanc modifiée par un virage partiel ou l'ajout d'une couleur devient une œuvre couleur (polychrome) devant figurer dans la catégorie couleur ; une telle œuvre nécessite la reproduction en couleur dans le catalogue d'un salon sous Patronage FIAP.

2015/310



I/2015/16



008/2015

